

Tier animal

Name name: Zenobia vom Hella-Hof

Rasse breed: Zwergschnauzer

Zuchtbuch Nr. registration no.: SHSB 766773

Mikrochip Nr. microchip no.: 276097202679564

Wurfdatum date of birth: Tag 28, Monat 08, Jahr 2018

Geschlecht sex: Weiblich female, Männlich male

Bisherige Untersuchungen previous examination: Nein no, Ja yes

Frei unaffected: Ja, Vorläufig nicht frei suspicious, Zweifelhaft undetermined, Nicht frei affected

Eigentümer/Besitzer owner/agent

Name name: Maeder Jacqueline

Adresse address: Eggetsbühlerstr. 18

Land, PLZ country, ZIP: CH 9545

Wohnort town: Wängi

Der Unterzeichnende ist mit den Bestimmungen des nationalen Untersuchungsprogrammes (SAVO) und des European College of Veterinary Ophthalmologists (ECVO) einverstanden und bestätigt, dass das zur Untersuchung vorgestellte Tier das oben beschriebene ist. Er stimmt der elektronischen Speicherung dieses Zertifikates durch die SAVO und VetZ ausdrücklich zu und genehmigt die Weiterleitung des Zertifikates an den oben angegebenen Zuchtverband. Er ist mit der Auswertung der nachfolgenden Untersuchungsergebnisse einverstanden und erlaubt anonymisierte Veröffentlichung der Untersuchungsergebnisse durch die SAVO, das ECVO und VetZ.

The undersigned agrees to the rules of the national scheme (SAVO) and the European College of Veterinary Ophthalmologists (ECVO) and confirms that the animal submitted for examination is the one described above. Signature also means that the undersigned agrees expressly to the electronic storage of this certificate by the SAVO and VetZ and approves the transfer of the certificate to the above mentioned breeding club. He agrees with evaluations of the following results and allows anonymous publications of the results by the SAVO, the ECVO, and VetZ.

Datum, Unterschrift Eigentümer/Besitzer date, signature owner/agent

Untersuchung examination

Datum date: Tag 13, Monat 05, Jahr 2022

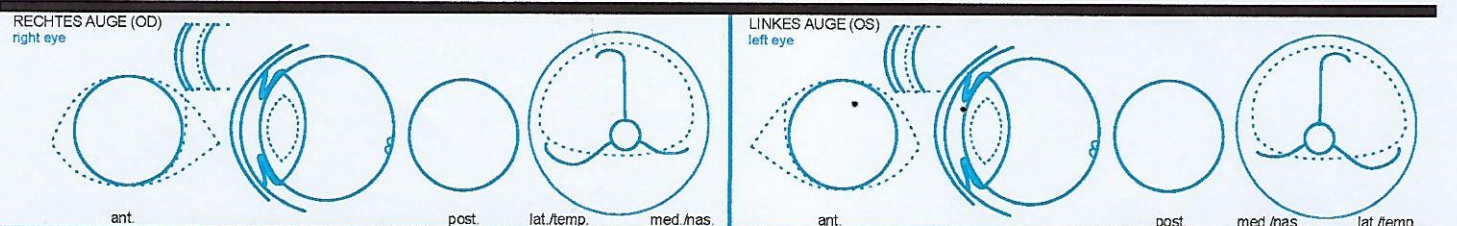
Standardmethode: Mydriatikum, Indirekte Ophthalmoskopie, Spaltlampen-Biomikroskopie ≥10x
method minimal: mydriatic, indirect ophthalmoscopy and binocular biomicroscopy ≥10x

Zusätzlich optional: Untersuchung vor Weitstellung, Direkte Ophthalmoskopie, Gonioskopie (ohne Mydriatikum), Tonometrie (ohne Mydriatikum)

Kontrolle der Tätowierung check tattoo: Richtig correct, Teilweise/unleserlich partly/unreadable, Falsch incorrect, Fehlt absent

Kontrolle des Mikrochips check microchip: Richtig correct, Falsch incorrect, Fehlt absent

Bei Anwendung einer weiteren Methode ist dieses Formular nur zusammen mit einer präzisierenden Urkunde gültig. if an other method is used, this form only has value with a specifying certificate.



RECHTES AUGE (OD) right eye

LINKES AUGE (OS) left eye

OS: ganz feine Pigmentspots auf vordere Linsenkapsel dorsotemporal

8. ICAA: Lig Pectinatum Anomalie PLA Geringgradig mild, Mittelgradig moderate, Hochgradig severe

Kammerwinkelweite ICA width: Eng (mittelgradig) narrow (moderate), Verschluss (hochgradig) closed (severe)

Erbliche und vermutlich erbliche Augenerkrankungen: Known and presumed hereditary eye diseases

	* FREI	** ZWEIFELHAFT	* NICHT FREI		Bescheinigt für 12 Monate Results valid for 12 months		
					* FREI	** VORLÄUFIG NICHT FREI	* NICHT FREI
1. Membrana Pupillaris Persistens (MPP)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Iris, Linse, Kornea, Lamina	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. Persistierende hyperpl. Tunica vasculosa lentis/primärer Glaskörper (PHTVL/PHPV)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Grad 1, Grad 2-6	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. Katarakt (kongenital)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	(Multi)fokal, Geografisch, Total	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. Retinadysplasie (RD)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Choroid, Hypoplasie	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. Hypoplasie/Mikropapille	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Kolobom, Sonstige	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. Collie Augenanomalie (CEA)	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Geringgradig, Mittelgradig, Hochgradig	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. Sonstige: other	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8. Kammerwinkelanomalie (ICAA) (nur nach Gonioskopie)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Erklärungen interpretation

* „Frei“: Keine Anzeichen der genannten als erblich angesehenen Augenerkrankung. „Nicht frei“: Die klinischen Anzeichen der genannten als erblich angesehenen Augenerkrankung sind vorhanden. „Unaffected“ signifies that there is no clinical evidence of the presumed inherited eye disease(s) specified, whereas „affected“ signifies that there is such evidence.

** Sehr geringe klinische Anzeichen, die möglicherweise auf die genannte als erblich angesehenen Augenerkrankung zutreffen, die Veränderungen sind aber nicht ausreichend spezifisch. The animal displays clinical features that could possibly fit the presumed inherited eye disease(s) mentioned, but the changes are inconclusive.

*** Das Tier zeigt geringfügige aber spezifische klinische Anzeichen der genannten als erblich angesehenen Augenerkrankung. Eine Diagnose erfordert die Kontrolle der weiteren Entwicklung in Monaten. The animal displays minor, but specific clinical signs of the presumed inherited eye disease(s) mentioned. Further development will confirm the diagnosis. Reexamination in months.

Für weitere Informationen bitte wenden an: Untersucher examiner

Name name: Dr. med. vet. Franziska Matheis

Ort place: Pfungen

07-2019 © ECVO

Unterschrift Untersucher, autorisiert durch ECVO signature examiner, authorized by ECVO



Tier animal

Name name: Zenobia vom Hella -Hof
Rasse breed: Zwergschnauzer
Zuchtverband breed club: Schweizerischer Club für Schnauzer und Pinscher
Farbe colour: schwarz-silber
Tätowier Nr. tattoo:
Geschlecht sex: Weiblich female
Bisherige Untersuchungen previous examination: Nein no
Datum, Zert. Nr. + Reg. Nr. Unters. date, cert.no. + reg. no. examin.

Eigentümer/Besitzer owner/agent

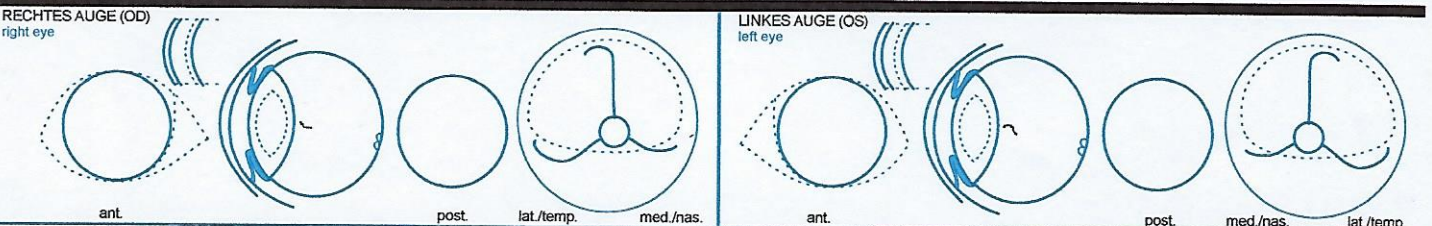
Name name: Maeder-Laubscher Jacqueline
Adresse address: Eggetsbühlerstrasse 18
Land, PLZ country, ZIP: CH 9545
Wohnort town: Wängi TG

Der Unterzeichnende ist mit den Bestimmungen des nationalen Untersuchungsprogrammes (SAVO) und des European College of Veterinary Ophthalmologists (ECVO) einverstanden und bestätigt, dass das zur Untersuchung vorgestellte Tier das oben beschriebene ist. Er stimmt der elektronischen Speicherung dieses Zertifikates durch die SAVO und VetZ ausdrücklich zu und genehmigt die Weiterleitung des Zertifikates an den oben angegebenen Zuchtverband. Er ist mit der Auswertung der nachfolgenden Untersuchungsergebnisse einverstanden und erlaubt anonymisierte Veröffentlichung der Untersuchungsergebnisse durch die SAVO, das ECVO und VetZ.

Datum, Unterschrift Eigentümer/Besitzer date, signature owner/agent

Untersuchung examination

Datum date: 16 - 07 - 2019
Standardmethode: Mydriatikum, Indirekte Ophthalmoskopie, Spaltlampen-Biomikroskopie >= 10x
Zusätzlich: Untersuchung vor Weitstellung, Direkte Ophthalmoskopie, Gonioskopie (ohne Mydriatikum), Tonometrie (ohne Mydriatikum)
Kontrolle der Tätowierung check tattoo: Richtig correct
Kontrolle des Mikrochips check microchip: Richtig correct



Anmerkungen: Beidseits gut sichtbare Überbleibsel von A. hyaloidea.
8. ICAA: Lig. Pectinatum Anomalie
Kammerwinkelweite: Eng (mittelgradig)

Erbliche und vermutlich erbliche Augenerkrankungen: Known and presumed hereditary eye diseases

Table with columns for disease names, clinical signs, and inheritance status (Free, Suspicious, Affected). Includes diseases like Membrana Pupillaris Persistens, Katarakt, and Kammerwinkelanomalie.

Erklärungen interpretation

* „Frei“: Keine Anzeichen der genannten als erblich angesehenen Augenerkrankung. „Nicht frei“: Die klinischen Anzeichen der genannten als erblich angesehenen Augenerkrankung sind vorhanden.
** Sehr geringe klinische Anzeichen, die möglicherweise auf die genannte als erblich angesehenen Augenerkrankung zutreffen, die Veränderungen sind aber nicht ausreichend spezifisch.
*** Das Tier zeigt geringfügige aber spezifische klinische Anzeichen der genannten als erblich angesehenen Augenerkrankung. Eine Diagnose erfordert die Kontrolle der weiteren Entwicklung in ... Monaten.

Für weitere Informationen bitte wenden an: Untersucher examiner

Name: Dr. med. vet. Ladina Walser
Ort place: Chur
10-2018 © ECVO

Dr. med. vet. Ladina Walser-Reinhardt
Diplomate ECVO, Augenspezialistin
info@vetaugenblick.ch

Der/Die Unterzeichnende hat das oben genannte Tier nach den Richtlinien des Programmes zur Erfassung erblicher Augenerkrankungen heute selbst untersucht und die genannten Befunde erhoben.
Dieses Formular ist auch ohne Unterschrift gültig.

Unterschrift Untersucher, autorisiert durch ECVO
signature examiner, authorized by ECVO